



CONTRATO No. 27/2015
CONTRATACION DIRECTA No. 03/2015
RESOLUCION DE ADJUDICACIÓN No. 16/2015
LABORATORIOS VIJOSA, S.A DE C.V.
SUMINISTRO DE MEDICAMENTOS EN PLAZA AÑO 201

ESTE	DOCUMENTO FUE
DIST	RIBUIDO EL DIA
21	1 April 2015.
od gove	

Nosotros, Raúl Roberto Castillo Durán mayor de edad, Doctor en Medicina, de este domicilio,

actuando en nombre y representación del HOSPITAL NACIONAL GENERAL DE NEUMOLOGÍA Y MEDICINA FAMILIAR "DR. JOSE ANTONIO SALDAÑA" en carácter de Titular, en virtud del Acuerdo número CIENTO TREINTA TRES de fecha quince de enero de dos mil quince, por un periodo del uno de Enero al treinta de Junio de dos mil quince, se acuerda asignar funciones como MÉDICO DIRECTOR DE HOSPITAL ESPECIALIZADO; y en base a lo dispuesto en el Artículo número dieciocho de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, en lo que se conceden facultades para celebrar Contratos como el presente; y que en el transcurso de este instrumento me denominaré y HOSPITAL y SEÑORA LUZ DE MARIA ABARCA DE CORDERO, mayor de edad, del Departamento de San Salvador

quien actúa como Apoderada

Especial de la Sociedad denominada LABORATORIOS VIJOSA, SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITAL VARIABLE, que puede abreviarse LABORATORIOS VIJOSA, S.A. DE C.V. del domicilio de San Salvador, cuyo TESTIMONIO DE LA ESCRITURA PUBLICA DE CONSTITUCION DE LA SOCIEDAD, otorgada en la ciudad de San Salvador, a las quince horas del día cuatro de julio de mil novecientos sesenta y cinco, ante los oficios notariales de CARLOS SERRANO GARCIA, e inscrita en el Registro de Comercio al número DOS del Libro SETENTA Y SIETE el día VEINTITRES de septiembre de mil novecientos setenta y cinco; y ESCRITURA PUBLICA DE PODER ESPECIAL, otorgado en la ciudad de San Salvador a las diez horas y quince minutos del día veinticuatro de septiembre del año dos mil doce, ante los oficios notariales de MANUEL FRANCISCO TELLES SUVILLAGA, inscrito en el Registro de Comercio al número TREINTA Y UNO del Libro MIL QUINIENTOS TREINTA Y UNO de fecha quince de octubre de dos mil doce.

Que en el transcurso del presente instrumento me denominaré. "EL CONTRATISTA"





manifestamos que convenimos en celebrar el presente CONTRATO de acuerdo a las siguientes cláusulas:

<u>CLÁUSULA PRIMERA:</u> OBJETO El "CONTRATISTA", se obliga a entregar el "SUMINISTRO DE MEDICAMENTOS EN PLAZO AÑO 2015" en los términos, condiciones y especificaciones detalladas a continuación:

RENGLÓ N N°	DESCRIPCIÓN	U/M	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL
02	CODIGO: 01500015, SOLICITAN: BUPIVACAÌNA CLORHIDRATO + DEXTROSA ANHIDRA (0.5+7.5-8)% SOLUCION INYECTABLE AMPOLLA 4 ML OFRECEN: BUPIVACAINA HCL 0.5 % + DEXTROSA 8% SOLUCION INYECTABLE, AMPOLLA 4 ML, MARCA: VIJOSA, ORIGEN: EL SALVADOR, VENCIMIENTO: NO MENOR A 18 MESES A PARTIR DE ENTREGA, PLAZO DE ENTREGA: 100% MAXIMO A 15 DIAS HABILES DESPUES DE RECIBIDO EL CONTRATO LEGALIZADO. * MEDICAMENTO CALIFICADO Y ADQUIRIDO. LEYENDA SERA MARCADA EN EMPAQUE SECUNDARIO Y COLECTIVO*	C/U	AMPOLLAS	\$ 2.79	Espect Espect
03	CODIGO: 02101010, SOLICITAN: DIMENHIDRINATO 50 MG/ML SOLUCION INYECTABLE I.MI.V. FRASCO VIAL 5 ML, OFRECEN: DRAMAVOL 50 MG/ML SOL. INY. USO IM-IV FRASCO VIAL 5 ML, MARCA: VIJOSA, ORIGEN: EL SALVADOR, VENCIMIENTO: NO MENOR A 18 MESES A PARTIR DE ENTREGA, PLAZO DE ENTREGA: 100% MAXIMO A 15 DIAS HABILES DESPUES DE RECIBIDO EL CONTRATO LEGALIZADO. * MEDICAMENTO CALIFICADO Y ADQUIRIDO. LEYENDA SERA MARCADA EN EMPAQUE SECUNDARIO Y COLECTIVO*		220 FRASCOS VIALES	THORT y	\$ 402.00





	CODIGO: 02104015, SOLICITAN:				
	RANITIDINA (CLORHIDRATO) 50 MG				Land I I I I
	SOLUCION INYECTABLE I.MI.V.				
	AMPOLLA (2-5) ML, PROTEGIDA DE LA	b - 0	pro reference (	*	
	LUZ, OFRECEN: RANITIDINA SOL. INY.				
	50 MG USO IM-IV AMPOLLA AMBAR 2				. 7.0
	ML, MARCA: VIJOSA, ORIGEN: EL		1	118/ 119	
	SALVADOR, VENCIMIENTO: NO MENOR	400	1,500		
04	A 18 MESES A PARTIR DE ENTREGA.	C/U	AMPOLLAS	\$ 0.19	\$ 285.00
	PLAZO DE ENTREGA: 100% MAXIMO A				granding '
	15 DIAS HABILES DESPUES DE				
	RECIBIDO EL CONTRATO LEGALIZADO.		' ' L		1217
	* MEDICAMENTO CALIFICADO Y				7 5417
	ADQUIRIDO. LEYENDA SERA MARCADA				
	EN EMPAQUE SECUNDARIO Y	111111111111111111111111111111111111111			
	COLECTIVO*				
	CODIGO: 02800025, SOLICITAN:				
	CALCIO GLUCONATO 10% SOLUCION				
	INYECTABLE I.V. AMPOLLA 10 ML,				-131-15
	OFRECEN: GLUCONATO DE CALCIO 10				
	% SOLUCION INYECTABLE, IV AMPOLLA				
	DE 10 ML, MARCA: VIJOSA, ORIGEN: EL				-0
	SALVADOR, VENCIMIENTO: NO MENOR		75		
06	A 18 MESES A PARTIR DE ENTREGA,	C/U	AMPOLLAS	\$ 0.94	\$ 70.50
	PLAZO DE ENTREGA: 100% MAXIMO A	m m-1	AMFOLLAS	to the first of the	
	15 DIAS HABILES DESPUES DE				
	RECIBIDO EL CONTRATO LEGALIZADO.				
	* MEDICAMENTO CALIFICADO Y		igali i si si		
	ADQUIRIDO. LEYENDA SERA MARCADA		Acceptance of the second		
	EN EMPAQUE SECUNDARIO Y				
<u> </u>	COLECTIVO*		I Mirani M		
MC	ONTO TOTAL DEL CONTRATO			******	\$ 1,092.3

CLÂUSULA SEGUNDA: DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integral del presente contrato los siguientes documentos: a) las Bases de la Contratación Directa No. 03/2015; b) Adendas; c) Aclaraciones; d) Enmiendas, e) Consultas, f) La oferta de fecha diecinueve de marzo de dos mil quince; g) La Resolución de Adjudicación No. 16/2015 de fecha diez de abril de dos mil quince; h) Interpretaciones de Instrucciones sobre la forma de cumplir las obligaciones formuladas por la institución contratante; j) Garantías; k) Resoluciones Modificativa si la hubiere e i) Otros documentos que emanaren del presente





contrato. En caso de controversia entre estos documentos y el Contrato prevalecerá el Contrato.

CLÁUSULA TERCERA: PLAZO Y LUGAR DE ENTREGA. Los Medicamentos serán entregados en el Almacén de este Centro Hospitalario. DE FORMA INMEDIATA en un máximo de 15 días hábiles después de legalizado este contrato. El Guardalmacén verificara que el suministro a recepcionar cumple estrictamente con las condiciones establecidas en este contrato y lo relacionado en la factura duplicado cliente, entregando SIETE COPIAS adicionales levantando el Acta de Recepción correspondiente firmada por el jefe de Almacén, Administrador de Contrato y Suministrante. EN CASO DE RETRASO EN LA ENTREGA DE LOS PRODUCTOS, LA EMPRESA CONTRATADA DEBERA PUBLICAR EN PERIODICOS QUE ACEPTA LA RESPONSABILIDAD DE DESABASTECIMIENTO.

CLÁUSULA CUARTA: PRORROGA DE PLAZO DE ENTREGA. Cuando al Contratista se le presentaren circunstancias que no le permitieren cumplir con el plazo de entrega del producto, cuyas(s) causas(s) sean de fuerza o caso fortuito, debidamente justificadas y documentadas, la UACI podrá extender el plazo. El contratista presentará por escrito su solicitud de prórroga a la fecha en que ocurra la causa que justifique dicha petición. En caso de no hacer tal notificación, en el plazo establecido, esta omisión será razón suficiente para que la UACI declare improcedente la solicitud de la prórroga del plazo contractual. Ninguna prórroga le será concedida al Contratista por demora o negligencia, imputable al mismo. El Hospital se reserva el derecho de incrementar los contratos resultantes de esta licitación hasta en un VEINTE POR CIENTO (20%) del monto contratado, dependiendo de la disponibilidad financiera del Hospital al momento del vencimiento de dichos contratos, para lo cual el titular del Hospital emitirá la modificativa respectiva, la cual firmará conjuntamente con el contratista

CLÁUSULA QUINTA: ADMINISTRADOR DE CONTRATO. El titular del Hospital, ha nombrado mediante Acuerdos Nos. 43 de fecha veinticuatro de marzo de dos mil quince.





Tal como lo establece el referido acuerdo Anexo No.1 del presente contrato, la persona nombrada en dicho acuerdo tendrá las facultades que le señala el Artículo 82 Bis de la LACAP, siendo estas las siguientes: a) Verificar el cumplimiento de las cláusulas contractuales, b) Elaborar oportunamente los informes de avances de la ejecución de los contratos e informar de ello tanto a la UACI como a la Unidad responsable de efectuar los pagos o en su defecto reportar los incumplimientos, c) Informar a la UACI a efecto de que se gestione el informe a la Titular para iniciar el procedimiento de aplicación de las sanciones AL CONTRATISTA, por los incumplimientos de sus obligaciones, d) Informar y mantener actualizado el expediente del seguimiento de la ejecución del contrato de tal manera que este conformado por el conjunto de documentos necesarios que sustenten las acciones realizadas, e) Gestionar los reclamos AL CONTRATISTA relacionados con el "Suministro de Medicamentos en Plaza año 2015" durante el periodo de vigencia de las garantías, e informar a la UACI de los incumplimientos en caso de no ser atendidos en los términos pactados, así como informar a la UACI sobre el vencimiento de las mismas para que proceda a su devolución en un período mayor a ocho días hábiles y f) Cualquier otra responsabilidad que establezca la LACAP, Reglamento de la misma y el presente contrato.

CLÁUSULA SEXTA: PLAZO. El plazo del presente contrato será a partir DEL MES DE ABRIL A MAYO 2015, pudiendo prorrogarse tal plazo de conformidad a la LACAP y a este contrato.

CLÁUSULA SEPTIMA: MONTO TOTAL DEL CONTRATO. El monto total del presente contrato es de MIL NOVENTA Y DOS DÓLARES CON TREINTA CENTAVOS DE DOLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTEAMERICA (US\$ 1,092.30) que el Hospital Nacional General de Neumología y Medicina Familiar "Dr. José Antonio Saldaña", pagara el Contratista por el Suministro de Medicamentos en Plaza año 2015 dicho monto incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios. El Hospital hace constar que el importe del presente contrato será financiado del 01 Fondo General con Cifrado Presupuestario número 2015-3205-3-02-02-21-1 para este contrato. En el entendido que si finalizado el ejercicio fiscal no se logra liquidar el contrato con dicho Fondo General. El Hospital a través de su Unidad Financiera Institucional podrá incorporarle el que le







corresponda de acuerdo al nuevo, ejercicio Fiscal vigente, pudiendo prorrogarse tal plazo de conformidad a la LACAP.

CLÁUSULA OCTAVA: FORMA Y PLAZO DE PAGO: la modalidad de pago con abono a será en cumplimiento a lineamientos para implementar la política gubernamental para pago de obligaciones institucionales del Órgano Ejecutivo para lo cual el contratista deberá proporcionar un numero de cuenta corriente o de ahorros en el cual se le efectuaran los pagos según anexo de Declaración Jurada. Todo lo anterior se hará de acuerdo a la programación de pagos a proveedores del Ministerio de Hacienda. Los documentos para pago son los siguientes: factura duplicado cliente por renglón, a nombre del Hospital Nacional General de Neumología y Medicina Familiar "Dr. José Antonio Saldaña", incluyendo en la facturación numero de Contrato, numero de Contratación Directa No. 03/2015, numero de código, numero de renglón, descripción del producto solicitado y descripción según lo ofertado por el suministrante, numero de Resolución de Adjudicación, precio unitario, precio total y Compromiso Presupuestario el cual será proporcionado por la Unidad Financiera Institucional (UFI), previa a la facturación, debidamente firmadas y selladas de recibido, Acta de recepción, emitida por el Guardalmacén del Hospital Nacional Saldaña para entregar el quedan respectivo en la Tesorería del Hospital. No se dará por recibido el bien o servicio, cuando a juicio del usuario este no haya sido entregado bajo las condiciones en que se contrato, en tal caso el usuario se reserva el derecho de firmar la factura. En caso de aplicar para esta compra, en virtud de que el Hospital ha sido designado como agente de retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios; se procederá a efectuar la correspondiente retención en concepto de anticipo de dicho impuesto, equivalente al 1%.; según el artículo No. 162 del Código Tributario. Asimismo, la empresa deberá reflejar en la factura el 1% de retención. Es de suma importancia que la factura esté elaborada correctamente, sin errores, enmendaduras, ni tachaduras, y evitar así atrasos en los pagos. El pago se efectuara en un plazo de 60 días calendario posterior a que el contratista presente en la Tesorería del Hospital el Quedan respectivo. El Hospital hará las retenciones y deducciones correspondientes estipuladas en la legislación Nacional.





CLÁUSULA NOVENA: OBLIGACIONES DEL HOSPITAL. Se obliga al pago del "Suministro de Medicamentos en Plaza año 2015", cuyo importe del presente contrato se hará con aplicación a la fuente de financiamiento 2015-3205-3-02-02-21-1

CLÁUSULA DECIMA: GARANTÍAS. El contratista deberá presentar a favor del Hospital Nacional General de Neumologia y Medicina Familiar "Dr. José Antonio Saldaña", a través de una empresa aseguradora o afianzadora; de un banco; legalmente establecido en el país y autorizado por la Superintendencia del Sistema Financiero para operar. GARANTIA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO. El adjudicatario deberá presentar en la UACI la Garantia de Cumplimiento de Contrato, por el doce por ciento (12%) del valor total del suministro contratado, la cual deberá presentar dentro de los OCHO días (8) hábiles siguientes a la fecha de distribución del contrato respectivo y estará vigente durante el plazo de CIENTO VEINTE DIAS (120) contados a partir de la fecha de distribución del contrato. periodo de cobertura del contrato, en caso que se autorice el incremento a prórroga al contrato el hospital, solicitará al contratista, garantía adicional de cumplimiento del contrato por el doce por ciento (12%) del valor incrementado o prorrogado. Art. 33 del Reglamento de la LACAP. El Hospital hará efectiva la garantía cuando el contratista no cumpla con lo establecido en esta clausulas contractuales. En caso que se autorice el incremento o prórroga al contrato el Hospital, solicitará al contratista, garantía adicional de cumplimiento del contrato por el doce por ciento (12%) del valor incrementado o prorrogado según lo especificado en el Art. 33 del Reglamento de la LACAP.

CLÁUSULA DECIMA PRIMERA: GARANTIA DE BUENA CALIDAD. El Contratista presentará la garantía DE BUENA CALIDAD del suministro entregado presentará dicha garantía, por el 10% del monto total del contrato y deberá presentarse en la UACI del Hospital, dentro de los DIEZ (10) días hábiles posteriores a la Recepción definitiva de los bienes y estará vigente durante el plazo de DOS AÑOS contados a partir de dicha fecha, que el contrato señala para la entrega total del servicio objeto de este contrato. El Hospital hará efectiva la garantía en caso de detectarse fallas, desperfectos, mal funcionamiento, inferior calidad, no conformidad en los resultados de análisis y cualquier otro problema o situación que ocurra en el periodo de vigencia de esta garantía.





Las Garantías antes mencionadas deberán presentarse en ORIGINAL y DOS (2) copias intactas y no se deben perforar o anillar.

CLÁUSULA DECIMA SEGUNDA: PROHIBICIÓN DE CESION. Queda expresamente prohibido al contratista traspasar o ceder a cualquier titulo los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del contrato, procediendose ademas a hacer efectiva la garantía de fiel cumplimiento.

CLÁUSULA DECIMA TERCERA: COMUNICACIÓN ENTRE LA EMPRESA CONTRATANTE Y EL HOSPITAL NACIONAL GENERAL DE NEUMOLOGIA Y MEDICINA FAMILIAR "DR JOSE ANTONIO SALDAÑA". Cualquier situación que amerite una aclaración, discusión y que no pueda ser resuelta inmediatamente, deberá ser informada por parte de la empresa contratista a su vez la hará por escrito al Titular del Hospital donde esté dando el suministro.

CLÁUSULA DECIMA CUARTA: INCUMPLIMIENTO. En caso de mora en el cumplimiento de las obligaciones emanadas del presente contrato por parte del Contratista, se aplicarán las multas establecidas en el Artículo ochenta y cinco de reformado de la Ley LACAP. El contratista expresamente se somete a las sanciones que emanaren de la Ley o del presente contrato las que serán impuestas por la institución contratante, a cuya competencia se someten los efectos de la imposición.

CLÁUSULA DECIMA QUINTA: SOLUCIÓN DE CONFLICTOS. Toda duda, discrepancia, que surja con motivo de la interpretación o ejecución del contrato, las partes las resolverán de manera amigable o sea por arreglo directo y de no alcanzar acuerdo alguno, deberá ser sometida para decisión final al proceso de arbitraje, de acuerdo a lo dispuesto en el Título



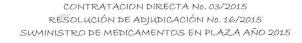


VIII, Sección II de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública y lo establecido en el Título Tercero de la Ley de Mediación, Conciliación y Arbitraje.

CLÂUSULA DECIMA SEXTA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO. El Hospital podrá dar por terminado el contrato sin responsabilidad alguna de su parte cuando ocurra cualquiera de las situaciones siguientes: a) EL CONTRATISTA no rinda la garantía de cumplimiento de contrato dentro del plazo acordado en este contrato; b) La mora del CONTRATISTA en el cumplimiento del plazo de entrega del suministro o de cualquier otra obligación contractual; y c) Por mutuo acuerdo entre ambas partes.

CLÁUSULA DECIMA SEPTIMA: CESACION, CADUCIDAD Y RENOVACION DEL CONTRATO. Cuando se presentaren las situaciones establecidas en los Artículos Nos 92 al 100 de Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, se procederá en lo pertinente a dar por terminado el contrato. En caso de incumplimiento del contratista a cualquiera de las estipulaciones y condiciones contractuales o las especificaciones establecidas en el documento de Contratación Directa; el Hospital podrá notificar al contratista su intención de dar por terminado el contrato sin responsabilidad para él, mediante aviso escrito con expresión de motivo si dentro del plazo de DIEZ DIAS (10) calendarios contados a partir de la fecha en que el contratista haya recibido dicho aviso continuare el incumplimiento ó no hiciera arreglos satisfactorios al Hospital para corregir la situación irregular al vencimiento del plazo señalado, el Hospital dará por terminado el contrato sin responsabilidad alguna de su parte. En estos casos el Hospital hará efectivas las garantías que tuviere en su poder.

CLÁUSULA DECIMA OCTAVA: PLAZO DE RECLAMOS. A partir de la recepción formal del suministro hasta donde caduca el plazo del presente Contrato, la Institución podrá efectuar el reclamo respecto a cualquier inconformidad sobre el suministro; lo cual de no satisfacerse conforme a los términos contractuales, podrá referir anotaciones al expediente del Contrato ó hasta la aplicación de la caducidad del presente.







CLÁUSULA DECIMA NOVENA: MODIFICACION, AMPLIACION Y/O PRORROGA. De común acuerdo el presente contrato podrá ser modificado y ampliado en cualquiera de sus partes; o prorrogado en su plazo de conformidad a la Ley. Siempre y cuando concurra una de las situaciones siguientes: a) por motivos de caso fortuito o fuerza mayor b) cuando existan nuevas necesidades, siempre vinculadas al objeto contractual, y c) cuando surjan causas imprevistas. En tales casos, la institución contratante emitirá la correspondiente resolución de modificación, ampliación o prórroga del contrato, la cual será firmada posteriormente por ambas partes, para lo cual este mismo instrumento acreditará la obligación contractual resultante de dicha ampliación, modificación o prórroga.

CLÁUSULA VIGESIMA: VIGENCIA. La vigencia de este Contrato será a partir del día en que a LA (o EL) CONTRATISTA, se le entregue copia del mismo debidamente legalizado y notificado y finalizará hasta que las partes hayan cumplido totalmente sus obligaciones, incluso en sus prórrogas si las hubiere.

CLÁUSULA VIGESIMA PRIMERA: JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE. Para los efectos jurisdiccionales de este contrato las partes se someten a la Legislación vigente de la República de El Salvador cuya aplicación se realizará de conformidad a lo establecido en el Artículo cinco de la LACAP. Así mismo señalan como domicilio especial la ciudad de San Salvador, a la competencia de cuyos tribunales se someten; el contratista renuncia al derecho de apelar del decreto de embargo, sentencia de remate y de cualquier otra Providencia ó Alzada en el juicio que se le promoviere; será depositaria de los bienes que se le embargaren a la persona que la institución contratante designe a quien releva de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales, aunque no hubiere condenación en costas.





CLÁUSULA VIGESIMA SEGUNDA: NOTIFICACIONES. Todas las notificaciones referentes a la ejecución de este contrato serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a las direcciones de las partes contratantes, para cuyos efectos las partes señalan como lugar para recibir notificaciones los siguientes: Por parte de la Institución contratante ubicada en Kilómetro 8 ½ Carretera a Los Planes de Renderos, Departamento de San Salvador;

	En	fe	de	10	anterior	firmamos	el	presente	Contrato	en	Los	Planes	de
Renderos, a los		Í	4		días	del mes de	a	bril	del dos	mil	1	<u>ن</u>	

Sand Description Of To A

DR. RAÚL ROBERTO CASTILLO DURÁN TITULAR LIC. LUZ DE MARIA ABARCA DE CORDERO

APODERADA ESPECIAL

Zb/.-